

B1.14.2 Relativos e interrogativos: Que, Quien, Qué, Cuál

Relatifs et interrogatifs: Que, Quien, Qué, Cuál



On utilise que et quien pour parler de personnes ou de choses déjà mentionnées et qué et cuál dans des questions directes ou indirectes.

1. Que fait référence à des choses et à des personnes, quien fait référence uniquement à des personnes.
2. Qué s'emploie pour demander ou pour exclamer, de façon directe ou indirecte, cuál s'emploie pour choisir entre des options déjà connues.

Forma	Ejemplo correcto	Ejemplo incorrecto
Que	El viaje de estudios que organizamos dura una semana.	El viaje de estudios quien organizamos. (<i>Le voyage d'études que nous organisons dure une semaine.</i>)
Quien	El compañero a quien llamamos viaja en familia.	El compañero a que llamamos. (<i>Le camarade à qui nous téléphonons voyage en famille.</i>)
Qué (interrogativa directa)	¿Qué transporte usamos para el viaje largo?	¿Cuál transporte usamos? (<i>Quel moyen de transport utilisons-nous pour le long voyage ?</i>)
Qué (interrogativa indirecta)	No sé qué hotel reservamos al final.	No sé cuál hotel reservamos al final. (<i>Je ne sais pas quel hôtel nous réservons finalement.</i>)
Qué (exclamativa)	¡Qué viaje tan largo hicimos!	¡Cuál viaje tan largo hicimos! (<i>Quel voyage si long nous avons fait !</i>)
Cuál	¿Cuál de estos viajes organizados contratamos?	¿Qué de estos viajes contratamos? (<i>Lequel de ces voyages organisés réservons-nous ?</i>)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. El hotel _____ reservamos para el viaje de estudios está al lado de la estación de tren.
a. quien b. que c. qué d. cuál
2. La persona a _____ debemos enviar los billetes de avión es la jefa de proyecto.
a. qué b. que c. cuál d. quien
3. ¿_____ tipo de viaje preferís para el puente: uno de playa o uno de montaña?
a. Que b. Quien c. Qué d.Cuál
4. ¿_____ de estos viajes organizados a Canarias quieres contratar para el fin de semana largo?
a. Qué b. Quién c.Cuál d. Que

2. Réécrivez les phrases

1. (que) No entiendo el motivo. Organizamos este viaje por ese motivo.

2. (quien) Hay una chica en el grupo. Con esa chica siempre hablo de los planes del viaje.

3. (que) Viajamos en tren. El tren sale más barato.

4. (cuál) No sabes la agencia. Con esa agencia reservamos siempre los viajes de trabajo.

3. Hablad y decidid juntos qué viaje reserváis y cuál descartáis.

Situación

Dos compañeros organizan un viaje de larga duración para la empresa.

Discutir

- ¿Qué tipo de viaje preferís: de negocios, de estudios o de trabajo? ¿Por qué?
 - ¿Cuál de las opciones organizadas conviene más a la empresa y por qué? ¿Qué ventajas tiene cada una?: transporte, alojamiento, actividades, coste, seguridad, etcétera.
-

Palabras y frases útiles

- ¿Cuál de estos viajes organizados contratamos para el viaje de trabajo?
 - No sabemos qué transporte usar para el viaje de estudios tan largo.
 - El compañero a quien llamamos es quien contrata el viaje organizado que incluye montaña y playa.
-

Usar en conversación

- que / quien relativos
- qué interrogativo y exclamativo
- cuál / cuál de + opciones